

Prospect: Informații pentru utilizator**APO-go 5 mg/ml soluție perfuzabilă în cartuș**
clorhidrat de apomorfina hemihidrat

Citiți cu atenție și în întregime acest prospect înainte de a începe să utilizați acest medicament deoarece conține informații importante pentru dumneavoastră.

- Păstrați acest prospect. S-ar putea să fie necesar să-l recitiți.
- Dacă aveți orice întrebări suplimentare, adresați-vă medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale.
- Acest medicament a fost prescris numai pentru dumneavoastră. Nu trebuie să-l dați altor persoane. Le poate face rău, chiar dacă au aceleași semne de boală ca dumneavoastră.
- Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale. Acestea includ orice posibile reacții adverse nementionate în acest prospect. Vezi pct. 4.

Ce găsiți în acest prospect

1. Ce este APO-go și pentru ce se utilizează
2. Ce trebuie să știți înainte să utilizați APO-go
3. Cum să utilizați APO-go
4. Reacții adverse posibile
5. Cum se păstrează APO-go
6. Conținutul ambalajului și alte informații

1. Ce este APO-go și pentru ce se utilizează

APO-go conține clorhidrat de apomorfina hemihidrat (denumit în continuare „apomorfina”).

În fiecare mililitru de soluție se găsesc 5 mg de apomorfina.

Apomorfina aparține unei grupe de medicamente cunoscute sub numele de agonști de dopamină, care sunt utilizate pentru tratarea bolii Parkinson. Aceasta ajută la reducerea timpului petrecut în stare „off” sau de imobilitate la persoanele care au fost tratate anterior pentru boala Parkinson cu levodopa și/sau alți agonști de dopamină. Medicul dumneavoastră, farmacistul sau asistenta medicală vă va ajuta să recunoașteți semnele și momentul când să utilizați medicamentul. Acest medicament este destinat utilizării numai la adulți.

În pofida denumirii, apomorfina nu conține morfină.

2. Ce trebuie să știți înainte să utilizați APO-go

Înainte de a utiliza APO-go, medicul dumneavoastră vă va efectua o ECG (electrocardiogramă) și vă va solicita o listă cu toate medicamentele pe care le luați. Această ECG va fi repetată în primele zile de tratament și în orice alt moment, dacă medicul dumneavoastră consideră necesar acest lucru. Acesta vă va întreba totodată despre alte boli pe care este posibil să le aveți, în special cele legate de inimă.

Unele întrebări și investigații se pot repeta la fiecare consult medical. Dacă aveți simptome care pot proveni de la inimă, de exemplu palpitații, leșin sau stare de preleșin, trebuie să raportați imediat acest lucru medicului dumneavoastră. De asemenea, dacă aveți diaree sau dacă începeți un tratament nou, acest lucru trebuie raportat medicului dumneavoastră.

Nu utilizați APO-go dacă:

- aveți vârsta sub 18 ani
- aveți dificultăți la respirație
- aveți demență sau boală Alzheimer
- aveți o tulburare mintală cu simptome precum halucinații, iluzii, tulburare a gândirii, pierdere a contactului cu realitatea sau orice alte probleme asemănătoare
- aveți probleme cu ficatul
- aveți diskinezie (mișcări involuntare) severă sau distonie (mișcări susținute sau repetitive care pot duce la o postură fixă) severă în timpul perioadelor „on”, în cursul tratamentului cu levodopa
- sunteți alergic la apomorfina sau la oricare dintre celelalte componente ale acestui medicament (enumerate la pct. 6)
- luați medicamente pentru tratarea stărilor de greață și a vărsăturilor dintr-o anumită clasă de medicamente (antagoniști 5HT₃), de exemplu ondansetron, granisetron, dolasetron, și palonosetron.
- luați medicamente pentru tratarea diareei, de exemplu alosetron

Atenționări și precauții

Înainte să utilizați APO-go, adresați-vă medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale dacă:

- aveți probleme cu rinichii
- aveți probleme cu plămânii
- aveți probleme cu inima
- aveți tensiune arterială mică sau aveți o senzație de leșin și amețeală atunci când vă ridicați în picioare
- luați orice medicamente pentru tratarea tensiunii arteriale mari
- aveți greață sau vărsături
- aveți orice tulburări mintale la începerea tratamentului cu APO-go
- sunteți vârstnic sau aveți o stare generală de sănătate fragilă
- dumneavoastră sau cineva din familia dumneavoastră sunteți diagnosticat cu o modificare pe electrocardiogramă (ECG), numită „sindrom de QT prelungit”.

Spuneți medicului dumneavoastră dacă dumneavoastră sau familia/persoana care are grijă de dumneavoastră observați/observă că dezvoltați impulsuri sau poftă de a vă comporta în moduri care sunt neobișnuite pentru dumneavoastră și că nu puteți rezista impulsului, pornirii sau tentației de a desfășura anumite activități care pot fi dăunătoare dumneavoastră sau altora. Acestea sunt numite tulburări ale controlului impulsurilor și pot include comportamente cum sunt dependența de jocurile de noroc, alimentația excesivă sau cheltuielile excesive, apetitul sexual anormal crescut sau o intensificare a gândurilor sau pornirilor sexuale. Poate fi necesar ca medicul dumneavoastră să vă ajusteze doza sau să oprească administrarea medicamentului.

Unii pacienți dezvoltă simptome asemănătoare adicției, care duc la impulsul de a utiliza doze mari de APO-go și de alte medicamente utilizate pentru tratarea bolii Parkinson.

Dacă oricare dintre situațiile descrise mai sus este valabilă în cazul dumneavoastră, vă rugăm să vă informați medicul, farmacistul sau asistenta medicală.

Copii și adolescenți

APO-go nu trebuie utilizat la copii și adolescenți cu vârsta sub 18 ani.

APO-go împreună cu alte medicamente

Spuneți medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale dacă luați, ați luat recent sau s-ar putea să luați orice alte medicamente.

ÎNAINTE SĂ UTILIZAȚI MEDICAMENTUL, ADRESAȚI-VĂ MEDICULUI DUMNEAVOASTRĂ, FARMACISTULUI SAU ASISTENTEI MEDICALE DACĂ:

- utilizați medicamente despre care se știe că afectează bătăile inimii. Acestea includ medicamente utilizate pentru probleme cu ritmul bătăilor inimii (cum sunt chinidina și amiodarona), pentru depresie (incluzând antidepresivele triciclice cum sunt amitriptilina și imipramina) și pentru infecții bacteriene (antibiotice „macrolide” cum sunt eritromicina, azitromicina și claritromicina) și domperidona.
- luați ondansetron (un medicament pentru tratarea grețurilor și a vărsăturilor), deoarece acest lucru poate conduce la scăderea severă a tensiunii arteriale și pierderea conștienței.

Dacă utilizați acest medicament împreună cu alte medicamente, efectul medicamentelor dumneavoastră poate fi modificat. Acest lucru este valabil în special pentru:

- medicamente cum este clozapina, pentru tratarea tulburărilor mintale
- medicamente pentru scăderea tensiunii arteriale
- alte medicamente pentru tratarea bolii Parkinson
- medicamente împotriva stării de greață și a vărsăturilor, cum sunt ondansetron, granisetron, dolasetron, palonosetron și pentru tratarea diareei, cum este alosetron (APO-go nu trebuie utilizat dacă luați aceste medicamente; vezi pct. 2)
- medicamente antidopaminergice cum sunt haloperidol, clorpromazină, prometazină, proclorperazină, metoclopramidă, levopromazină și droperidol.

Medicul dumneavoastră vă va spune dacă este nevoie să ajustați doza de APO-go sau a oricăror alte medicamente pe care le luați.

Dacă luați levodopa (un alt medicament pentru tratarea bolii Parkinson) împreună cu apomorfina, medicul dumneavoastră trebuie să vă efectueze periodic analize de sânge.

APO-go împreună cu alimente și băuturi

Alimentele și băuturile nu afectează acțiunea acestui medicament.

Sarcina și alăptarea

APO-go nu trebuie utilizat în timpul sarcinii, cu excepția cazurilor în care este în mod clar necesar. Înainte de a utiliza acest medicament, adresați-vă medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale dacă sunteți gravidă, credeți că ați putea fi gravidă sau intenționați să rămâneți gravidă.

Nu se cunoaște dacă apomorfină trece în laptele matern. Spuneți medicului dumneavoastră dacă alăptați sau intenționați să alăptați. Medicul dumneavoastră vă va spune dacă trebuie să continuați/să întrerupeți alăptarea sau să continuați/să opriți utilizarea acestui medicament.

Conducerea vehiculelor și folosirea utilajelor

Nu conduceți vehicule dacă acest medicament vă induce somnolență.

Nu utilizați unelte sau utilaje dacă acest medicament vă induce somnolență.

APO-go conține metabisulfit de sodiu

APO-go conține metabisulfit de sodiu, care poate provoca rar reacții alergice severe și bronhospasm.

Per cartuș, acest medicament conține sodiu mai puțin de 1 mmol (23 mg) per 20 ml, adică practic „nu conține sodiu”.

3. Cum să utilizați APO-go

Înainte de a utiliza APO-go, medicul dumneavoastră se va asigura că tolerați acest medicament și un medicament împotriva stării de greață (domperidonă) pe care ar putea fi necesar să îl luați simultan.

Utilizați întotdeauna acest medicament exact așa cum v-a spus medicul dumneavoastră, farmacistul sau asistenta medicală.

Discutați cu medicul dumneavoastră, cu farmacistul sau cu asistenta medicală dacă nu sunteți sigur.

Nu utilizați APO-go dacă:

- soluția s-a colorat în verde
- soluția este tulbure sau puteți vedea particule în ea.

Unde se injectează APO-go

- injectați APO-go într-o zonă de sub piele (subcutanat), așa cum v-a arătat medicul dumneavoastră, farmacistul sau asistenta medicală
- nu injectați APO-go într-o venă.

APO-go este destinat administrării în perfuzie continuă, cu ajutorul unei pompe cu manșon CronoBell. Pompa pe care o veți primi va fi fie Pompa de perfuzie Crono APO-go III, fie Pompa de perfuzie Crono PAR4 20.

Cât de mult trebuie să utilizați

Atât cantitatea de APO-go pe care trebuie să o utilizați, cât și durata totală de timp cât trebuie să utilizați medicamentul în fiecare zi depind de necesitățile dumneavoastră personale. Medicul dumneavoastră va discuta aceste lucruri cu dumneavoastră și vă va spune ce cantitate de medicament trebuie să vă fie administrată. Cantitatea optimă va fi determinată cu ocazia vizitei dumneavoastră la clinica medicală. Doza medie perfuzată este cuprinsă între 2 mg și 8 mg de apomorfina pe oră. De obicei, perfuzia continuă este administrată atunci când sunteți treaz și, în general, este oprită înainte de a vă culca. Cantitatea de apomorfina care vi se administrează zilnic nu trebuie să depășească 100 mg. Medicul dumneavoastră, farmacistul sau asistenta medicală va decide doza cea mai potrivită pentru dumneavoastră.

Puteți utiliza un cartuș timp de până la 48 de ore, cu condiția să utilizați o linie nouă de perfuzare și un alt loc pentru administrarea perfuziei la fiecare 24 de ore.

Nu este nevoie să diluați APO-go înainte de utilizare. În plus, nu îl amestecați cu alte medicamente.

Medicul dumneavoastră sau asistenta medicală vă va arăta cum să pregătiți și să utilizați APO-go; consultați și sfârșitul acestui prospect pentru instrucțiunile: „Cum să pregătiți perfuzia cu APO-go”.

Dacă utilizați mai mult APO-go decât trebuie

- Spuneți medicului dumneavoastră sau contactați imediat unitatea de primiri urgențe a celui mai apropiat spital.
- Este important să administrați doza corectă de APO-go și să nu utilizați o cantitate mai mare decât cea recomandată de medicul dumneavoastră. Dozele mai mari pot provoca încetinirea ritmului bătăilor inimii, stare excesivă de rău, somnolență excesivă și/sau dificultăți la respirație. De asemenea, este posibil să aveți o senzație de leșin sau de amețeală, în special atunci când vă ridicați în picioare, din cauza tensiunii arteriale mici. Întinderea în poziție culcat cu picioarele ridicate vă va ajuta la ameliorarea simptomelor tensiunii arteriale mici.

Dacă uitați să utilizați APO-go

Utilizați medicamentul data următoare, așa cum este programat. Nu luați o doză dublă pentru a compensa doza uitată.

Dacă încetați să utilizați APO-go

Contactați-l pe medicul dumneavoastră **înainte** de a opri tratamentul și discutați dacă este adecvat sau nu să faceți acest lucru.

Dacă aveți orice întrebări suplimentare cu privire la acest medicament, adresați-vă medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale.

4. Reacții adverse posibile

Ca toate medicamentele, acest medicament poate provoca reacții adverse, cu toate că nu apar la toate persoanele.

Dacă aveți o reacție alergică, **încetați** să utilizați APO-go și contactați **imediat** un medic sau unitatea de primiri urgențe a celui mai apropiat spital. Semnele unei reacții alergice pot include:

- erupție trecătoare pe piele
- dificultăți la respirație
- umflare a feței, buzelor, gâtului sau limbii.

Spuneți medicului dumneavoastră dacă credeți că vă simțiți rău din cauza medicamentului sau dacă aveți oricare dintre următoarele reacții adverse:

Foarte frecvente: pot afecta mai mult de 1 din 10 persoane

- noduli sub piele la locul de injectare, care sunt dureroși, supărători și pot prezenta înroșire și mâncărime. Pentru a evita apariția unor astfel de noduli, schimbați locul de injectare de fiecare dată când introduceți acul.
- halucinații (vederea, auzirea sau perceperea unor lucruri care nu există în realitate).

Frecvente: pot afecta până la 1 din 10 persoane

- greață sau vărsături, în special la începerea tratamentului cu APO-go. Tratamentul cu domperidonă trebuie început cu cel puțin 2 zile înainte de cel cu APO-go, pentru a evita greața sau vărsăturile. Dacă luați domperidonă și vă simțiți rău în continuare sau dacă nu luați domperidonă și aveți senzație de greață, spuneți cât mai curând posibil medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale.
- senzație de somnolență extremă
- confuzie sau halucinații
- căscat
- senzație de amețală sau de leșin
- senzație de somnolență pentru perioade scurte de timp, în special la începutul administrării medicamentului. Aceasta se remite, de obicei, după primele săptămâni.

Mai puțin frecvente: pot afecta până la 1 din 100 persoane

- accentuare a mișcărilor involuntare sau a tremurăturilor în timpul perioadelor „on”
- anemie hemolitică, o dezintegrare anormală a globulelor roșii sanguine în vasele de sânge sau în alt loc din organism. Aceasta este o reacție adversă mai puțin frecventă, care poate apărea la pacienții care iau în același timp levodopa.
- adormire bruscă
- erupții trecătoare pe piele
- dificultăți la respirație
- ulceratie și descompunere a țesuturilor la nivelul locului de injectare
- scădere a numărului de trombocite, ceea ce crește riscul de sângerare sau de apariție de vânătăi
- senzație de amețală sau senzație de leșin atunci când vă ridicați în picioare din șezut sau din poziție orizontală, din cauza tensiunii arteriale mici.

Reacții adverse rare: pot afecta până la 1 din 1000 persoane

- eozinofilie, un număr anormal de mare de globule albe sanguine în sânge sau în țesuturile corpului.

Cu frecvență necunoscută: frecvența nu poate fi estimată din datele disponibile

- umflare a brațelor, membrilor inferioare, picioarelor sau mâinilor

- incapacitate de a rezista impulsului, pornirii sau tentației de a desfășura o activitate care ar putea să vă facă rău dumneavoastră sau altor persoane, ceea ce poate include:
 - impuls puternic de a practica jocuri de noroc în exces, indiferent de posibilele consecințe grave asupra dumneavoastră sau familiei
 - interes sexual modificat sau crescut și comportamente care cauzează îngrijorări semnificative dumneavoastră sau altor persoane, de exemplu, apetit sexual crescut
 - tendință incontrollabilă, excesivă, de a face cumpărături sau de a cheltui
 - alimentație excesivă (consumul unor cantități mari de alimente într-o perioadă scurtă de timp) sau alimentație compulsivă (consumul unei cantități de alimente mai mari decât normal și mai mari decât este necesar pentru a vă satisface foamea).
- leșin
- agresivitate, agitație
- durere de cap.

Spuneți medicului dumneavoastră dacă prezentați oricare dintre aceste comportamente; acesta va discuta modalitățile de a gestiona sau de a reduce simptomele.

Raportarea reacțiilor adverse

Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră, farmacistului sau asistentei medicale.

Acestea includ orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect. De asemenea, puteți raporta reacțiile adverse direct la

Agencia Națională a Medicamentului și a Dispozitivelor Medicale din România

Str. Aviator Sănătescu nr. 48, sector 1

București 011478- RO

e-mail: adr@anm.ro

Website: www.anm.ro

Raportând reacțiile adverse, puteți contribui la furnizarea de informații suplimentare privind siguranța acestui medicament.

5. Cum se păstrează APO-go

Nu lăsați acest medicament la vederea și îndemâna copiilor.

Nu utilizați acest medicament după data de expirare înscrisă pe etichetă și pe cutie după EXP. Data de expirare se referă la ultima zi a lunii respective.

A nu se păstra la temperaturi peste 30°C.

După deschidere, APO-go trebuie utilizat imediat. Orice cantitate de soluție rămasă trebuie aruncată după 48 ore și se va folosi un cartuș nou.

Nu utilizați acest medicament dacă observați că soluția s-a colorat în verde. Acesta trebuie utilizat numai dacă soluția este limpede, incoloră și nu prezintă particule vizibile.

Aveți grijă să nu împrăștiți cu soluție pe haine sau pe covor, întrucât acestea se pot păta în verde. La sfârșitul utilizării, liniile de perfuzare, manșonul CronoBell și cartușele trebuie eliminate într-un recipient pentru obiecte ascuțite.

MEDICAMENTELE EXPIRATE ȘI/SAU NEUTILIZATE TREBUIE RETURNATE LA SPITALE PUBLICE SAU PRIVATE.

Nu aruncați niciun medicament pe calea apei sau a reziduurilor menajere. Întrebați farmacistul cum să aruncați medicamentele pe care nu le mai folosiți. Aceste măsuri vor ajuta la protejarea mediului.

6. Conținutul ambalajului și alte informații

Ce conține APO-go

- Substanța activă este clorhidrat de apomorfina hemihidrat. 1 ml de soluție APO-go conține clorhidrat de apomorfina hemihidrat 5 mg. Fiecare cartuș de 20 ml conține clorhidrat de apomorfina hemihidrat 100 mg.
- Celelalte componente sunt:
 - metabisulfid de sodiu (E223)
 - acid clorhidric concentrat (pentru ajustarea pH-ului)
 - apă pentru preparate injectabile.

Vezi „pct. 2: APO-go conține metabisulfid de sodiu” în legătură cu metabisulfitul de sodiu.

Cum arată APO-go și conținutul ambalajului

APO-go este o soluție perfuzabilă în cartuș. Soluția este limpede și incoloră.

Conținutul ambalajului

APO-go este furnizat într-un cartuș din sticlă siliconată transparentă, cu dop de cauciuc clorbutilic (cu sigiliu din aluminiu și capac detașabil violet) și piston din cauciuc clorbutilic siliconat.

Fiecare ambalaj conține 5 cartușe a câte 20 ml de soluție, într-o tavă de carton inclusă într-o cutie intermediară din carton.

Manșonul CronoBell este furnizat separat în blistere, conținând fiecare câte 5 manșoane CronoBell.

Capacele Luer Lock de unică folosință vor fi furnizate după cum este necesar.

Sunt disponibile și ambalaje multiple, cele cu 25 de cartușe conțin 5 cutii a câte 5 cartușe iar ambalajele multiple cu 50 de cartușe conțin 10 ambalaje a câte 5 cartușe.

Este posibil ca nu toate mărimile de ambalaj să fie disponibile.

Deținătorul autorizației de punere pe piață și fabricantul

Deținătorul autorizației de punere pe piață

STADA Arzneimittel AG
Stadastraße 2 – 18,
61118 Bad Vilbel,
Germania

Fabricantul

STADA Arzneimittel AG
Stadastraße 2 – 18,
61118 Bad Vilbel,
Germania

Acest medicament este autorizat în Statele Membre ale Spațiului Economic European și în Regatul Unit (Irlanda de Nord) sub următoarele denumiri comerciale:

Irlanda:	APO-go POD 5 mg/ml solution for infusion in cartridge
Austria:	APO-go 5 mg/ml Infusionslösung in einer Patrone
Danemarca:	APO-go Pod

Germania:	APO-go 5 mg/ml Infusionslösung in einer Patrone
Grecia:	APO-go POD 5 mg/ml Διάλυμα για έγχυση σε φουσίγγιο
Luxemburg:	APO-go POD 5 mg/ml solution pour perfusion en cartouche
Țările de Jos:	APO-go Pod 5 mg/ml oplossing voor infusie in een patroon
Norvegia:	Britaject
Portugalia:	Apo-go POD 5 mg/ml solução para perfusão em cartucho
România:	APO-go 5 mg/ml soluție perfuzabilă în cartuș
Slovenia:	APO-go 5 mg/ml raztopina za infundiranje v vložku
Spania:	APO-go POD 5 mg/ml solución para perfusión en cartucho
Suedia:	APO-go för POD 5 mg/ml infusionsvätska, lösning i cylinderampull
Regatul Unit: (Irlanda de Nord)	APO-go POD 5 mg/ml solution for infusion in cartridge

Acest prospect a fost revizuit în aprilie 2025.

Cum se pregătește perfuzia cu APO-go

Spălați-vă și ștergeți-vă pe mâini înainte de a manipula orice echipament pentru perfuzare.

Asigurați-vă că aveți la îndemână un recipient pentru obiecte ascuțite și următoarele articole înainte de a începe:

- 1 x Linie de perfuzare (la fiecare 24 de ore)
- 1 x Manșon CronoBell
- 1 x Cartuș (care conține medicamentul)
- 1 x Pompă (pompă de perfuzie Crono APO-go III sau pompă de perfuzie Crono PAR4 20); cu guler atașat
- 1 x Tavă

De asemenea, vi se pot furniza:

- 1 x cutie de capace Luer sterile de unică folosință



linie de perfuzare



Manșon CronoBell



Cartuș



Capac Luer



pompă de perfuzie Crono APO-go III Pompă cu guler atașat

Sau

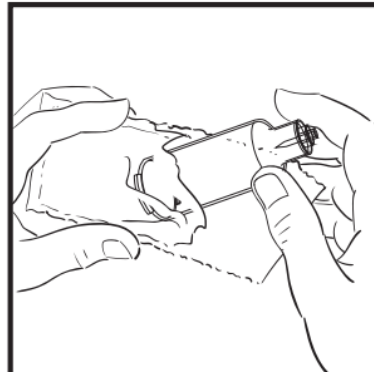
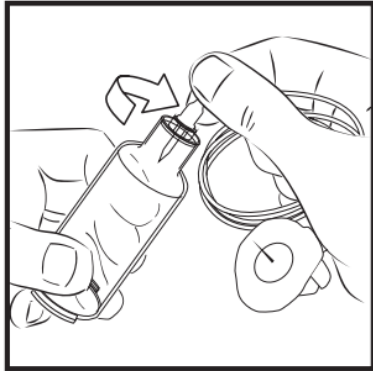
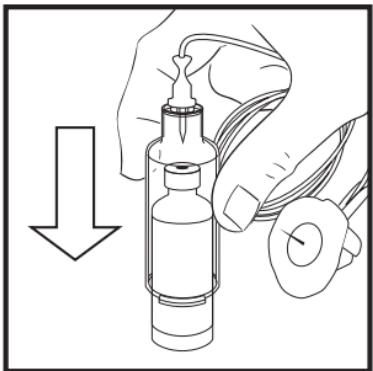
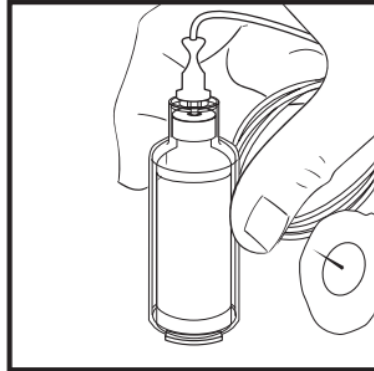
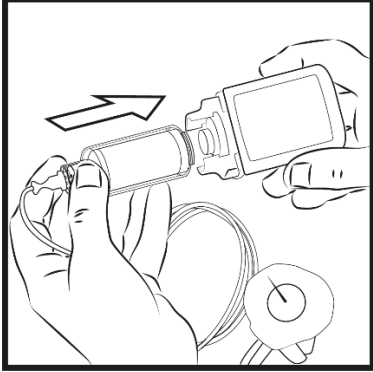
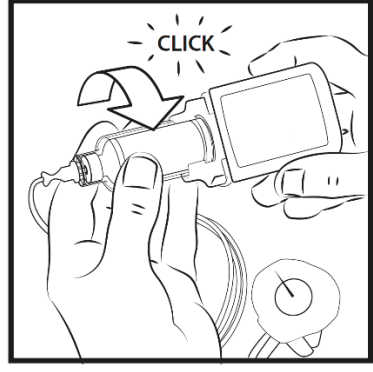
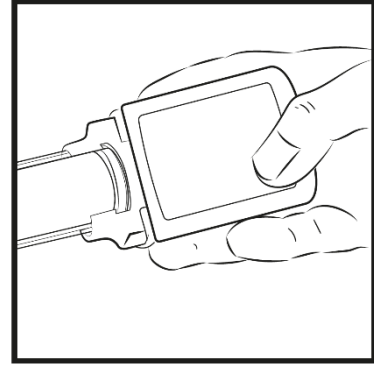


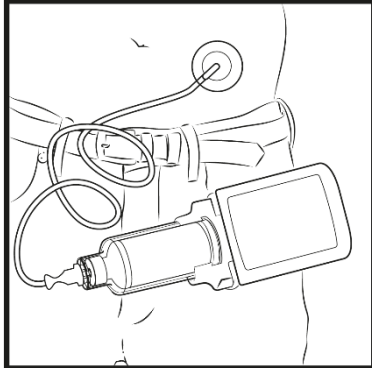
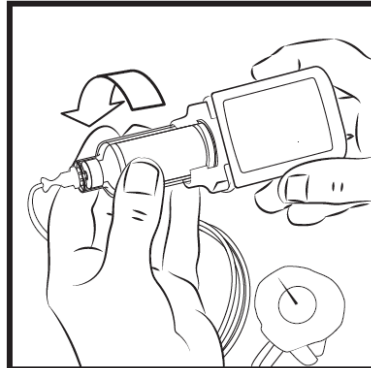
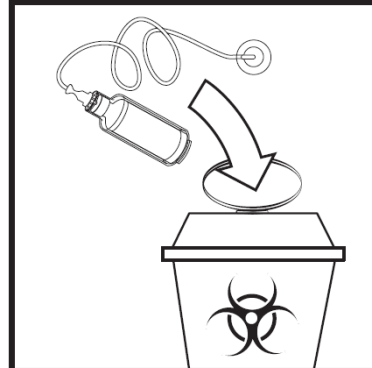
pompă de perfuzie Crono PAR 4 20
Pompă cu guler atașat

Vă rugăm să rețineți că există trei scenarii diferite privind utilizarea și schimbarea cartușului și sunt prezentate în pașii de mai jos. Vă rugăm să urmați instrucțiunile de mai jos, conform recomandărilor medicului dumneavoastră.

Instrucțiuni de utilizare a cartușului pentru o zi (24 de ore)

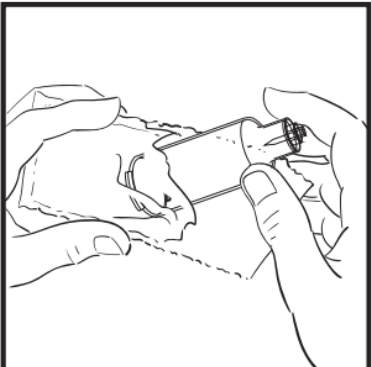
Vă rugăm să urmați pașii de mai jos dacă utilizați cartușul timp de o zi, fără să schimbați cartușul în timpul zilei:

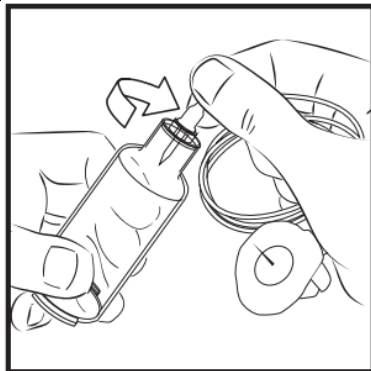
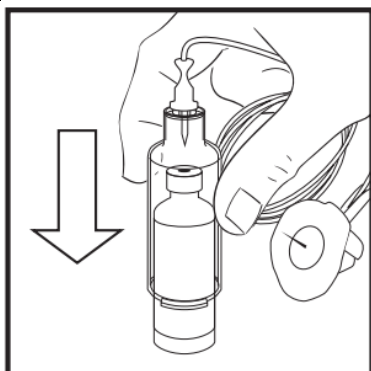
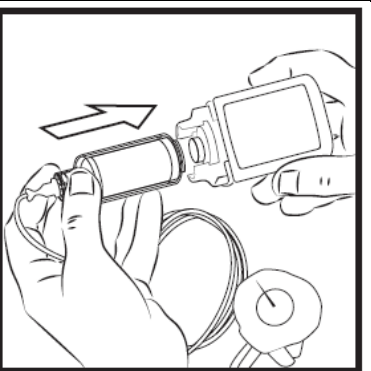
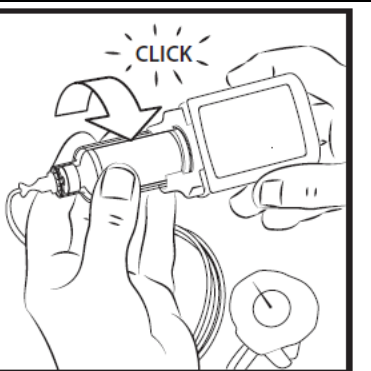
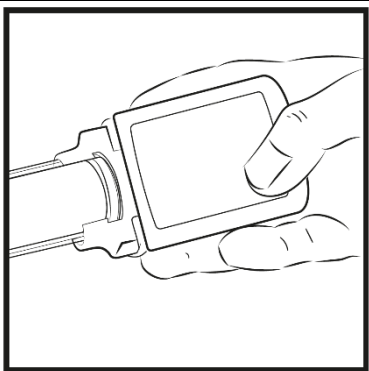
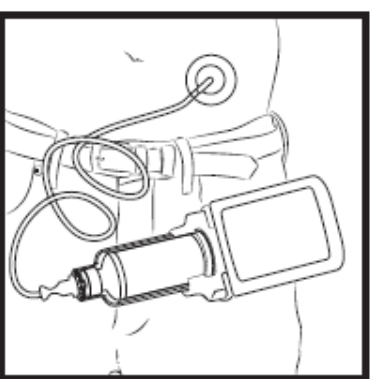
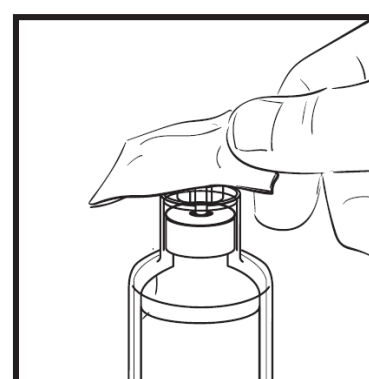
		
1. Spălați-vă mâinile și uscați-le	2. Îndepărtați capacul de plastic de pe cartuș și aruncați-l.	3. Desfaceți ambalajul steril și scoateți manșonul CronoBell.
		
4. Conectați linia de perfuzare la partea superioară a manșonului CronoBell și rotiți în sensul acelor de ceasornic până se strânge.	5. Așezați cartușul pe o suprafață plană și împingeți ferm manșonul CronoBell în jos pe cartuș până când străpungeți capacul de cauciuc din partea superioară a cartușului.	6. Manșonul CronoBell (cu cartuș și linie de perfuzare) este gata de utilizare și se poate conecta la pompă.
		

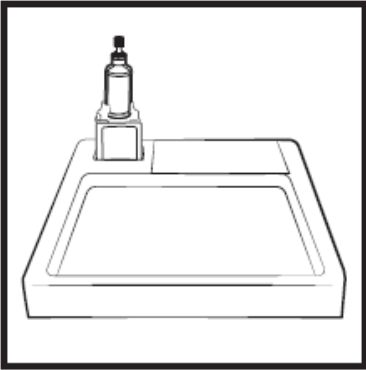
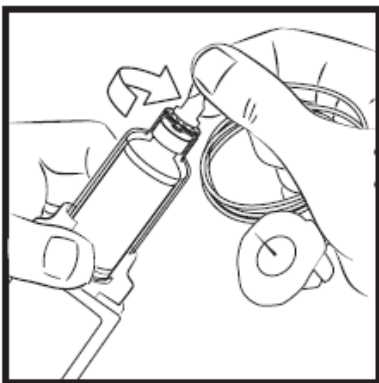
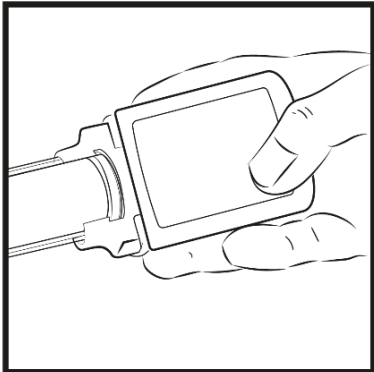
7. Glisați manșonul CronoBell (având cartușul în interior) în gulerul pompei, fixând marginea exterioară a manșonului CronoBell în spațiul din gulerul pompei.	8. Odată introdus, rotiți manșonul CronoBell (cu cartușul înăuntru) în sensul acelor de ceasornic până când se fixează în poziție.	9. Linia de perfuzare poate fi amorsată la recomandarea medicului dumneavoastră. Introduceți linia de perfuzare, conform instrucțiunilor medicului dumneavoastră. Vă rugăm să consultați Ghidul de tratament transcutanat APO-go
		
10. Odată ce acul liniei de perfuzare este introdus în corp, pompa poate fi pornită iar perfuzia poate fi începută. La sfârșitul perfuziei, opriți pompa și detașați linia de perfuzare de pe corp/pacient. De obicei, perfuzia se oprește înainte de culcare.	11. Asigurați-vă că pistonul pompei este complet retras, iar odată ce acest lucru este făcut, manșonul CronoBell (cu cartuș în interior) și linia de perfuzare pot fi răsucite și detașate.	12. Aruncați manșonul CronoBell (împreună cu cartușul din interior) și linia de perfuzare într-un recipient pentru obiecte ascuțite.

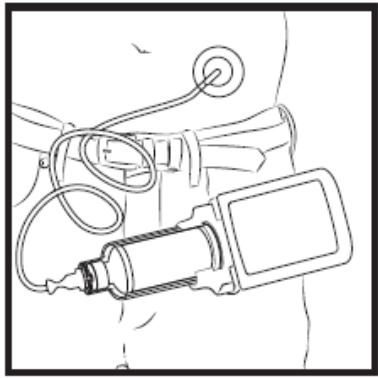
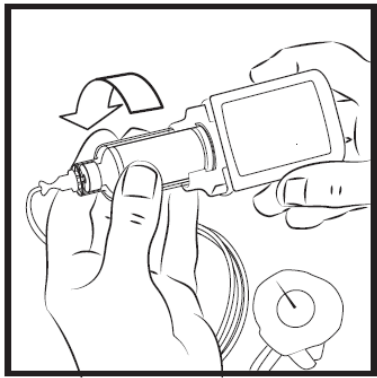
Instrucțiuni pentru utilizarea aceluiași cartuș timp de 2 zile

Vă rugăm să urmați pașii de mai jos dacă utilizați cartușul până la maximum 48 de ore:

		
1. Spălați-vă mâinile și uscați-le	2. Îndepărtați capacul de plastic de pe cartuș și aruncați-l	3. Desfaceți ambalajul steril și scoateți manșonul CronoBell.

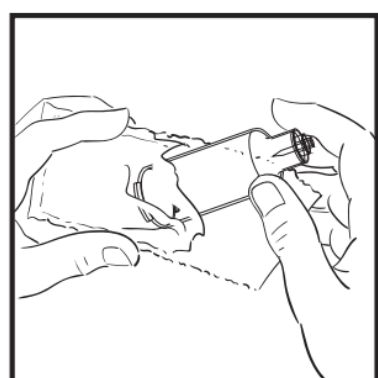
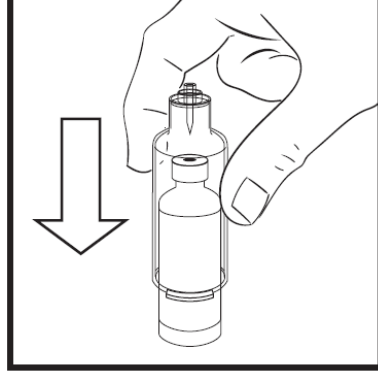
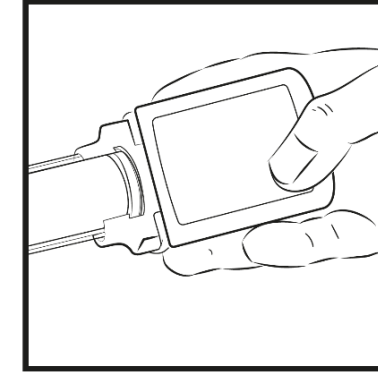
			
4. Conectați linia de perfuzare la partea superioară a manșonului CronoBell și rotiți în sensul acelor de ceasornic până se strânge.	5. Așezați cartușul pe o suprafață plană și împingeți ferm manșonul CronoBell în jos pe cartuș, până când străpungeți capacul de cauciuc din partea superioară a cartușului.	6. Manșonul CronoBell (cu cartuș și linie de perfuzare) este gata de utilizare și se poate conecta la pompă.	
			
7. Glisați manșonul CronoBell (având cartușul în interior) în gulerul pompei, fixând marginea exterioară a manșonului CronoBell în spațiul din gulerul pompei.	8. Odată introdus, rotiți manșonul CronoBell (cu cartușul înăuntru) în sensul acelor de ceasornic până când se fixează în poziție.	9. Linia de perfuzare poate fi amorsată conform recomandării medicului dumneavoastră. Introduceți linia de perfuzare, conform instrucțiunilor medicului dumneavoastră. Vă rugăm să consultați Ghidul de tratament transcutanat APO-go.	
	Cum să utilizați pompa cu cartușul și manșonul CronoBell pe timpul nopții (pașii 11-13)		
10. Odată ce acul liniei de perfuzare este introdus în corp, pompa poate fi pornită iar perfuzia poate fi începută.		11. Spălați-vă mâinile și uscați-le așa cum este descris la pasul 1 și detașați linia de perfuzare de pe corp/pacient.	

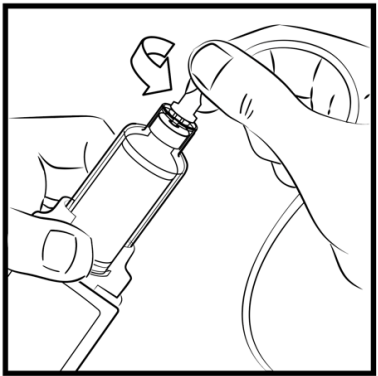
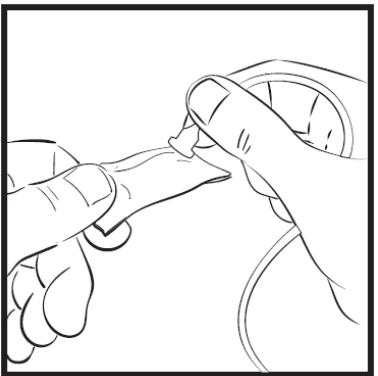
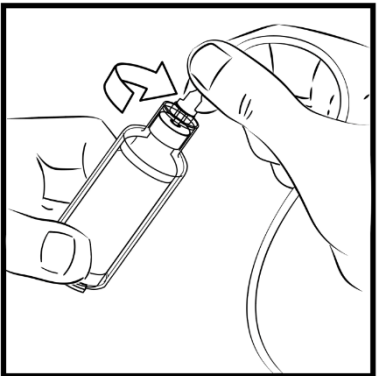
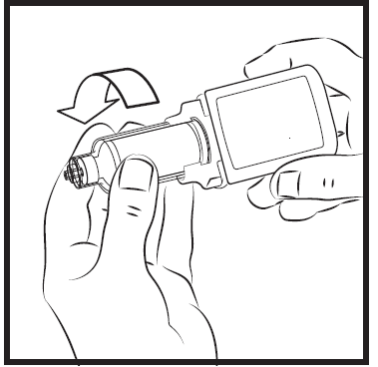
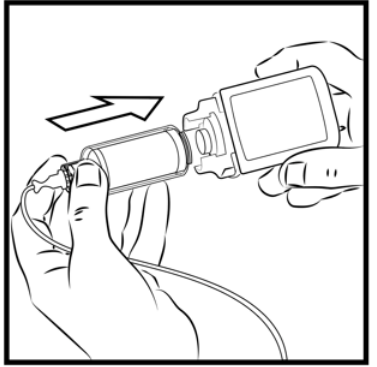
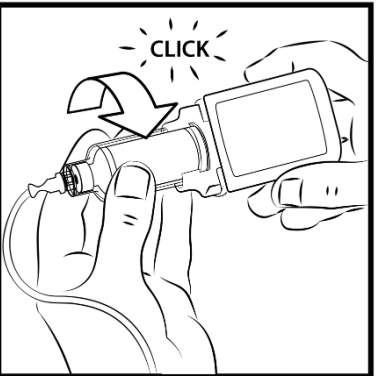
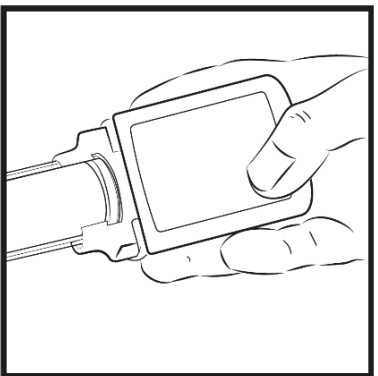
La sfârșitul perfuziei, opriți pompa și detașați linia de perfuzare de pe corp/pacient. De obicei, perfuzia se oprește înainte de culcare.		Așezați pompa cu cartușul/manșonul încă atașat în sus pe tavă. Detașați linia de perfuzare de la pompă și aruncați-o în coșul pentru obiecte ascuțite. Ștergeți cu șervețele îmbibate în alcool eventualele scurgeri.
		Cum să începeți administrarea perfuziei în dimineața următoare (pașii 14-17)
12. Înșurubați capacul Luer steril pe manșonul CronoBell (lăsând cartușul înăuntru).	13. Așezați tava cu pompa de perfuzie într-un loc sigur. Depozitați-o la temperaturi sub 30°C, fără să o puneți în frigider. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.	
		
14. Următoarea zi, înainte de a utiliza pompa, spălați-vă mâinile și uscați-le	15. Deșurubați capacul Luer și aruncați-l în coș. Curățați partea superioară a manșonului CronoBell cu un șervețel îmbibat în alcool. Luați o nouă linie de perfuzare și conectați-o imediat la partea superioară a manșonului CronoBell (cu cartușul încă înăuntru) rotind în sensul acelor de ceasornic, până simțiți că s-a strâns.	16. Linia de perfuzare poate fi amorsată conform recomandării medicului dumneavoastră. Introduceți linia de perfuzare, conform instrucțiunilor medicului dumneavoastră. Vă rugăm să consultați Ghidul de tratament transcutanat APO-go.

		
17. Odată ce acul liniei de perfuzare este introdus în corp, pompa poate fi pornită iar perfuzia poate fi repornită. La sfârșitul perfuziei, opriți pompa și detașați linia de perfuzare de pe corp/pacient.	18. Asigurați-vă că pistonul pompei este complet retras, iar odată ce acest lucru este făcut, manșonul CronoBell (cu cartuș în interior) și linia de perfuzare pot fi răsucite și detașate.	19. Aruncați manșonul CronoBell (împreună cu cartușul din interior) și linia de perfuzare într-un recipient pentru obiecte ascuțite.

Instrucțiuni pentru schimbarea cartușului în timpul zilei

Dacă utilizați cartușul mai mult de o zi, poate fi necesar să utilizați un cartuș nou când se termină cel vechi. Vă rugăm să urmați pașii de mai jos dacă schimbați cartușul în timpul zilei:

		
1. Spălați-vă mâinile și uscați-le	2. Îndepărtați capacul de plastic de pe cartuș și aruncați-l.	3. Desfaceți ambalajul steril și scoateți manșonul CronoBell.
		
4. Așezați cartușul pe o suprafață plană și împingeți ferm	5. Manșonul CronoBell (cu cartuș și linie de perfuzare) este	6. Opriți perfuzia.

manșonul CronoBell în jos pe cartuș, până când străpungeți capacul de cauciuc din partea superioară a cartușului.	gata de utilizare și se poate conecta la pompă. Ștergeți cu șervețele îmbibate în alcool eventualele scurgeri.	
		
7. Detașați linia de perfuzare de manșonul CronoBell folosit (cu cartuș în interior), lăsând linia de perfuzare în piele.	8. Ștergeți capătul liniei de perfuzare cu un șervețel nou cu alcool. Pentru a preveni contaminarea, nu atingeți capătul liniei de perfuzare decât pentru a o șterge.	9. Conectați linia de perfuzare la noul manșon CronoBell (cu cartușul în interior).
		
10. Asigurați-vă că pistonul pompei este complet retras, iar odată ce acest lucru este făcut, manșonul CronoBell (cu cartuș în interior) pot fi răsucite și detașate.	11. Aruncați manșonul CronoBell utilizat (împreună cu cartușul din interior) într-un recipient pentru obiecte ascuțite.	12. Glisați manșonul CronoBell (având cartușul în interior) în gulerul pompei, fixând marginea exterioară a manșonului CronoBell în spațiul din gulerul pompei.
		

13. Odată introdus, rotiți manșonul CronoBell (cu cartușul înăuntru) în sensul acelor de ceasornic, până când se fixează în poziție.	14. Pompa poate fi pornită și perfuzia poate fi începută.	
--	---	--

Notă: Acele și liniile de perfuzare diferite necesită tehnici diferite de injectare. Acul va fi ales de către medic.

Ghidurile utilizatorului pentru pompă și manșon sunt pentru uzul profesionistului din domeniul sănătății. Discutați cu profesionistul din domeniul sănătății pentru detalii privind pregătirea APO-go pentru perfuzie continuă și despre dozele suplimentare (denumite doze de consolidare sau doze administrate în bolus).

Există diferențe între pompa utilizată pentru administrarea acestui medicament și cea a altor medicamente care conțin apomorfina disponibile pe piață. Prin urmare, dacă treceți la administrarea altui medicament, se impune o altă instruire, sub supravegherea unui profesionist din domeniul sănătății.